

HP6459, HP6457, HP6455, HP6453

ENGLISH 6

DEUTSCH 17

NEDERLANDS 29

NORSK 41

SVENSKA 52

SUOMI 63

DANSK 74

Introduction

- ▶ With your new Satin•ice optima you can remove unwanted hairs quickly, easily and effectively. The combination of the proven epilating disc system with the newly developed skin cooler constitutes a revolution in epilation. Thanks to the natural numbing effect of ice on the skin, the new Satin•ice optima makes epilation more comfortable and less painful than ever. The result is a silky-smooth skin and a reduced hairgrowth up to 50 percent assuming you use it regularly every 4 weeks.
- ▶ The Satin•ice optima is particularly suitable for the legs. Type HP6459, HP6457 also comes with a skin cooler that has been specially developed for epilating sensitive areas (underarms, bikini line). These areas are particularly sensitive to pain, which this special skin cooler helps to diminish.
- ▶ The rapidly rotating epilating discs catch even the shortest hairs (0.5 millimetres!) and pull them out by the roots. As a result, your skin stays smooth for up to four weeks and regrowth is soft and downy.

Important

- ▶ Check if the mains voltage indicated on the adapter plug corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- ▶ Only use the appliance in combination with the adapter plug supplied.

- ▶ Make sure the appliance and the adapter plug do not come into contact with water.
- ▶ Keep the appliance out of the reach of children.
- ▶ To prevent damage and injuries, keep the running appliance away from your hair, eyebrows, eyelashes, clothes, threads, cords, brushes etc.
- ▶ If the adapter plug of this appliance is damaged, it may only be replaced with an adapter plug of the original type. Turn to your Philips dealer or the Philips organisation in your country for replacement.
- ▶ Do not expose the appliance to temperatures lower than 5°C or higher than 35°C.
- ▶ Do not use the appliance on irritated skin or skin with varicose veins, rashes, spots, moles (with hairs) or wounds without consulting your doctor first. People with a reduced immune response, e.g. during pregnancy, or people suffering from diabetes mellitus, Raynaud's disease or immunodeficiency should contact their doctor first.

General information about epilation

- Epilation can lead to ingrown hairs or minor skin injuries, which may cause inflammations due to penetration of bacteria into the skin. It is therefore important to clean the epilating head very carefully before each use.
- Epilation is easier just after taking a bath or shower. Make sure your skin is completely dry when you start epilating.

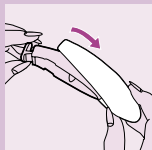
- When you epilate for the first time, we advise you to try the appliance out on an area with only light hair growth to get accustomed to the epilation process.
- After epilation you can apply a mild cream or body milk to soothe your skin and reduce skin irritation.
- We advise you to epilate in the evening, as this will allow any skin irritation that may develop to disappear overnight.
- Your skin may become a little red and irritated the first few times you use the epilator. This phenomenon is absolutely normal and will quickly disappear. As you use the appliance more often, your skin will get used to epilation, skin irritation will decrease and regrowth will become thinner and softer. If the irritation has not disappeared within three days, we advise you to consult a doctor.
- Using the peeling head regularly improves skin appearance and reduces the risk of ingrown hairs. Do not use the peeling head immediately before or after epilation.

General description

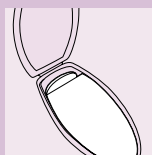
- A Protective sleeve
- B Leg skin cooler
- C Armpit skin cooler
- D Protective cap epilating head
- E epilating head
- F Protective cap peeling head

- G** Peeling head
- H** Protective cap shaving head
- I** Shaving head
- J** Appliance
- K** Adapter plug

Freezing the skin cooler



- 1** Remove the protective sleeve from the skin cooler.



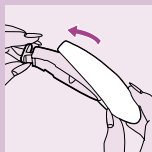
- 2** Put the skin cooler without the protective sleeve in the freezer cassette and put it in the freezer or freezing compartment (***) at least 6 hours before you start epilating.

Make sure the outside of the skin cooler is completely dry before you freeze it.

- ▶ **Tip:** You can store the skin cooler in the freezer permanently.

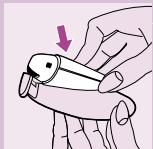
Epilating the legs

Make sure your skin is clean, dry and free of grease and cream. Do not use cream before you start epilating.



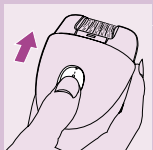
- 1** Snap the protective sleeve onto the skin cooler.

The protective sleeve prevents an unpleasant sensation of coldness in your hand while using the appliance.



2 Snap the appliance onto the skin cooler.

3 Put the plug in the wall socket and insert the appliance plug into the socket in the bottom of the appliance.

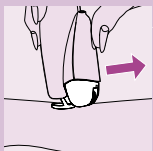


4 Switch the appliance on by selecting the desired speed.

Speed I: for areas with little hair growth and/or with bones directly beneath the skin (such as knees and ankles).

Speed II: for larger areas and/or areas with a stronger hair growth.

5 Stretch your skin with your free hand to make the hairs stand upright.



6 Place the appliance perpendicularly onto the skin and move it against the direction of hair growth.

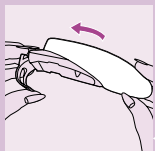
Make sure both the epilating discs and the skin cooler touch your skin.

Do not press the appliance onto the skin.

Epilating underarms and bikini line

Type HP6459, HP6457 only

The special underarm skin cooler reduces the number of active epilating discs. Combined with



- 1** Snap the protective sleeve onto the skin cooler.



- 2** Snap the appliance onto the skin cooler.



- 3** Switch the appliance on by selecting the desired speed.

We advise you to use speed II.



- 4** To shave the underarm area, place one arm behind your head to stretch the skin and place the appliance perpendicularly onto the skin with the hand of the other arm.

- 5** Move the appliance slowly across the skin against the direction of hair growth.

Shaving

Type HP6459, HP6455 only

You can use the shaving head to shave sensitive parts of the body, such as the underarms and the

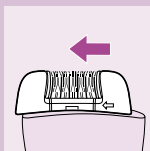
bikini line. With the shaving head you will obtain a smooth result in a comfortable and gentle way.

1 Switch the appliance off.

2 Remove the skin cooler.

3 Remove the epilating head.

Press the ribbed sections and slide the epilating head off the appliance in the direction of the arrow.



4 Snap the shaving head onto the appliance by pushing it against the direction of the arrow ('click').

The shaving head can only be fitted onto the appliance in one way.



5 Switch the appliance on by selecting the desired speed.

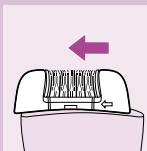
We advise you to use speed I.

6 Place the shaving head onto your skin and move the appliance slowly against the direction of hair growth, while pressing it lightly.

Exfoliating (Peeling)

Use the peeling head only on your legs, not on your underarms or bikini line.

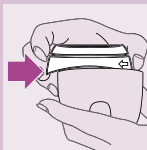
1 Switch the appliance off.



2 Remove the skin cooler.

3 Remove the epilating head.

Press the ribbed section and slide the epilating head off the appliance in the direction of the arrow.



4 Snap the peeling head onto the appliance by pushing it in the direction of the arrow ('click').

The peeling head only fits onto the appliance in one way.

5 Switch the appliance on.

Choose speed I or II, depending on the required peeling intensity. We recommend peeling each leg for 1-3 minutes.

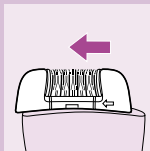
- To improve the skin appearance, use the peeling head once or twice a week.
- Don't use any cream, foam, gel or lotion just before or during peeling.
- Don't use the peeling head within two days after epilating.
- For hygienic reasons, the peeling head should only be used by one person.
- We advise you to peel before going to bed at night. Any skin irritation that may develop will diminish overnight.
- After peeling, apply a mild cream or body milk.

Cleaning the appliance

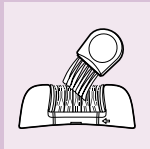
Never rinse the appliance or the adapter plug with water.

Do not use any corrosive detergents, scouring pads or cloths, petrol, acetone etc. to clean the appliance.

- 1** Switch the appliance off, pull the plug out of the wall socket and pull the appliance plug out of the appliance socket.
- 2** Remove the skin cooler from the appliance and slide the protective sleeve off the skin cooler.
- 3** Clean the skin cooler, the appliance and the protective sleeve with a moist cloth.

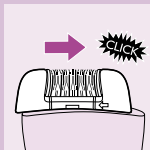


- 4** Remove the epilating head. Press the ribbed sections and slide the epilating head off the appliance in the direction of the arrow.



- 5** Clean all accessible parts and the epilating discs with the brush.

Never try to detach the epilating discs from the appliance.



- 6** Slide the epilating head back onto the appliance against the direction of the arrow.

The epilating head only fits onto the appliance in one way.

Cleaning the shaving head

(type HP6459, HP6455 only)



- 1** Switch the appliance off.
- 2** Remove the shaving head foil.
- 3** Clean the hair chamber and the cutter block with the brush.

To avoid damage do not exert any pressure on the shaving foil.

Cleaning the peeling head



- 1** Switch the appliance off.
- 2** Slide the peeling head off the appliance in the direction of the arrow.
- 3** Clean the peeling head with the brush regularly.

You can clean the peeling head more thoroughly by rinsing it under a tap.

Never rinse the adapter plug or the epilator itself with water.

Storage

- 1** Put the protective caps back onto the epilating head, shaving head and/or peeling head after use.

- 2** Store the appliance and the accessories in the pouch.
- 3** Put the skin cooler in the freezer cassette.

Maintenance and replacement

Type HP6459, HP6455 only

- Rub a drop of sewing machine oil onto the trimmer as well as the shaving foil twice a year.
- When you use the appliance several times a week, replace the shaving foil (type HP6116) and the cutter block (type HP2911) after 1 or 2 years of use or when these parts are damaged.

Service & information

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips Web site at www.philips.com or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, turn to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Einführung

- ▶ Mit Ihrem neuen Satin•ice optima können Sie unerwünschte Härchen problemlos schnell, leicht und effektiv entfernen. Die Kombination des bewährten Pinzettenprinzips mit dem neu entwickelten Kühlelement stellt eine Revolution in der Epilation dar. Dank des natürlichen Beruhigungseffekts des Eises auf der Haut, ist die Epilation mit dem neuen Satin•ice optima komfortabler und schmerzloser als je zuvor. Das Ergebnis ist eine seidenglatte Haut und ein um bis zu 50% reduzierter Haarwuchs bei regelmäßiger, vierwöchiger Anwendung
- ▶ Satin•ice optima ist besonders geeignet für die Epilation der Beine. Ein spezielles Kühlelement wurde für die sensiblen Körperzonen (Achseln/Bikinizone) entwickelt (nur Type HP 6459, HP 6457). In diesen Körperzonen ist zu Beginn mit erhöhtem Schmerzempfinden zu rechnen, es verringert sich jedoch mit jeder weiteren Anwendung.
- ▶ Die schnell rotierenden Pinzetten fangen sogar die kürzesten Haare (0,5 Millimeter) und entfernen Sie mitsamt der Wurzel. Das Ergebnis kann sich sehen lassen: Ihre Haut bleibt wochenlang glatt und Härchen wachsen dünner und zarter nach.

Wichtig

- ▶ Prüfen Sie, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, ob die Spannungsangabe auf dem

Netzadapter mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.

- ▶ Verwenden Sie dieses Gerät nur an dem mitgelieferten Steckernetzgerät.
- ▶ Achten Sie darauf, dass das Gerät oder der Netzadapter nicht mit Wasser in Berührung kommt.
- ▶ Halten Sie das Gerät von Kindern fern!
- ▶ Halten Sie das eingeschaltete Gerät fern von Kopfhaar, Wimpern und Augenbrauen, sowie von Kleidung, Borsten, Fäden und Drähten.
- ▶ Wenn der Netzadapter defekt oder beschädigt ist, muss er durch einen Original Philips-Netzadapter ersetzt werden. Wenden Sie sich bitte an Ihren Philips-Händler oder das Service Center in ihrem Land.
- ▶ Setzen Sie das Gerät nicht Temperaturen unter 5° bzw. über 35°Celsius aus.
- ▶ Wenn Ihre Haut gereizt oder entzündet ist, bei Krampfadern, Ausschlag, Pickeln, (behaarten) Muttermalen oder Wunden, verwenden Sie das Gerät nicht, ohne vorher Ihren Arzt zu konsultieren. Gleiches gilt bei geschwächter Immunabwehr (z.B. bei Diabetes (Zuckerkrankheit), Schwangerschaft, bei Vorliegen des Raynaud Syndroms, Hämophilie und Immunschwäche.

Allgemeine Hinweise zur Epilation

- Epilieren kann zu eingewachsenen Haaren oder kleinen Hautverletzungen führen, wodurch auch Entzündungen durch das Eindringen von

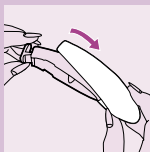
Bakterien entstehen können. Reinigen Sie deshalb den Epilierkopf sorgfältig vor jeder Anwendung.

- Das Epilieren ist nach einem Dusch- oder Vollbad am leichtesten. Achten Sie darauf, dass Ihre Haut vor der Anwendung völlig trocken ist.
- Wenn Sie zum ersten Mal epilieren, empfiehlt es sich, das Gerät zuerst nur an einer leicht behaarten Stelle auszuprobieren, um sich mit dem Epilieren vertraut zu machen.
- Nach dem Epilieren können Sie eine milde Creme oder Körperlotion auftragen, um eventuelle Hautreizungen zu reduzieren.
- Es empfiehlt sich, die Epilation am Abend vor dem Einschlafen vorzunehmen, da eventuelle Hautreizungen über Nacht abklingen.
- Nach den ersten Anwendungen kann es sein, daß Ihre Haut leicht gerötet oder irritiert ist. Das sollte sich aber bald legen, sobald Sie sich an die Epilation gewöhnt haben und ihre Haare dünner und zarter werden. Sollte die Hautirritation nicht innerhalb von 3 Tagen wieder verschwinden, konsultieren Sie Ihren Arzt.
- Wenn Sie Ihre Beine regelmäßig mit dem Peelingaufsatz behandeln, erzielen Sie ein schönes Hauterscheinungsbild und die Gefahr des Einwachsens von Haaren wird verringert. Verwenden Sie den Peelingaufsatz nicht unmittelbar vor oder nach der Epilation.

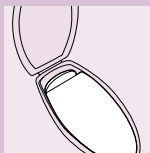
Allgemeine Beschreibung

- A Schutzhülle
- B Kühlelement für die Beine
- C Kühlelement für die Achselhöhlen
- D Schutzkappe für den Epilierkopf
- E Epilierer
- F Schutzkappe für den Peeling-Aufsatz
- G Peeling-Aufsatz
- H Schutzkappe für den Scherkopf
- I Scherkopf
- J Gerät
- K Steckernetzgerät

Das Einfrieren des Kühlelements



- 1 Nehmen Sie die Schutzhülle vom Kühlelement.



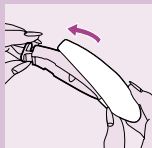
- 2 Legen Sie das Kühlelement ohne die Schutzhülle in die Kühlkassette, und geben Sie diese vor dem Epilieren mindestens 6 Stunden lang in ein Tiefkühlgerät bzw. -fach (***) .

Achten Sie darauf, daß das Kühlelement völlig trocken ist, bevor Sie es einfrieren.

- Hinweis: Sie können das Kühlelement auch ständig im Tiefkühlgerät bzw. -fach aufbewahren.

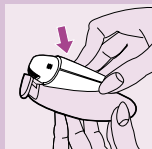
Die Beine epilieren

Ihre Haut sollte sauber, absolut trocken und fettfrei sein. Verwenden Sie vor dem Epilieren keine Cremes.



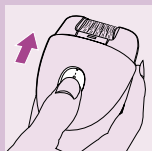
- 1** Setzen Sie die Schutzhülle auf das tiefgefrorene Kühlelement.

Die Schutzhülle verhindert, dass Sie während des Epilierens ein unangenehmes Kältegefühl in der Hand verspüren.



- 2** Drücken Sie das Gerät auf das Kühlelement.

- 3** Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und den Gerätestecker ins Gerät.

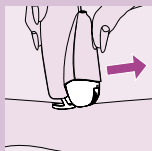


- 4** Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie die gewünschte Geschwindigkeit wählen:

Geschwindigkeit I: Für Stellen mit schwacher Behaarung und für Hautpartien über Knochen, wie an Knien und Knöcheln.

Geschwindigkeit II: Für größere Hautpartien und/oder bei stärkerem Haarwuchs.

- 5** Spannen Sie die Haut mit Ihrer freien Hand, damit sich die Härchen aufrichten.



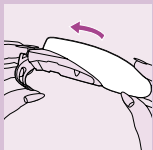
- 6** Setzen Sie den Epilierkopf senkrecht auf Ihre Haut auf und bewegen Sie den Epilierer zügig gegen die Haarwuchsrichtung.

Achten Sie darauf, daß sowohl die Epilierpinzetten als auch das Kühlelement Ihre Haut berühren. Drücken Sie das Gerät nicht auf die Haut.

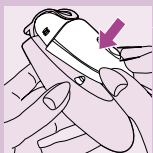
Epilieren von Achselhöhlen und Bikini-Zone

(nur Typ HP6459, HP6457)

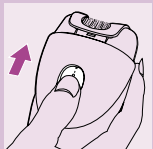
Das spezielle Achsel-/Bikini-Kühlelement reduziert die Anzahl der wirksamen Pinzetten während der Epilation. Zusammen mit der großen Kühloberfläche wird die Epilation in sensiblen Körperzonen als weniger schmerzhaft empfunden. Sie erreichen das beste Ergebnis, wenn die Haarlänge nicht mehr als 1 cm beträgt.



1 Setzen Sie die Schutzhülle auf das tiefgefrorene Kühlelement.



2 Drücken Sie das Gerät auf das Kühlelement.



3 Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie die gewünschte Geschwindigkeit wählen:
Wir empfehlen Geschwindigkeit II.



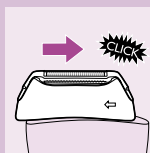
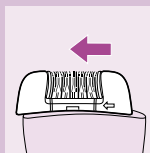
- 4** Spannen Sie die Haut indem Sie den abgewinkelten Arm in den Nacken legen und halten Sie das Gerät während der Anwendung im rechten Winkel zur Haut.
- 5** Führen Sie das Gerät langsam gegen die Haarwuchsrichtung über Ihre Haut.

Rasieren

(Nur Typ HP6459, HP6455)

Sie können empfindliche Körperzonen, wie z. B. die Achselhöhlen oder die Bikinizone mit dem Scherkopf rasieren. Sie erhalten damit auf bequeme und schonende Weise ein glattes Ergebnis.

- 1** Schalten Sie das Gerät aus.
- 2** Nehmen Sie das Kühlelement ab.
- 3** Nehmen Sie den Epilierkopf vom Gerät ab. Drücken Sie auf die geriffelte Fläche des Epilierkopfes und schieben Sie in Pfeilrichtung vom Gerät herunter.
- 4** Schieben Sie den Scherkopf gegen die Pfeilrichtung bis zum Einrasten (Klick) auf das Gerät.



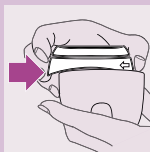
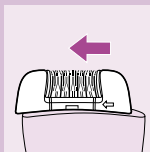
Der Scherkopf kann nur in einer bestimmten Richtung aufgesetzt werden.

- 5** Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie die gewünschte Geschwindigkeit wählen:
Wir empfehlen Geschwindigkeit I.
- 6** Setzen Sie den Scherkopf auf Ihre Haut und bewegen Sie das Gerät mit leichtem Druck zügig gegen die Haarwuchsrichtung.

Peeling

Verwenden Sie den Peelingaufsatz ausschließlich an den Beinen, keinesfalls in den Achselhöhlen oder in der Bikinizone.

- 1** Schalten Sie das Gerät aus.
- 2** Nehmen Sie das Kühlelement ab.
- 3** Nehmen Sie den Epilierkopf vom Gerät ab. Drücken Sie auf die geriffelte Fläche des Epilierkopfes und schieben Sie ihn in Pfeilrichtung vom Gerät herunter.
- 4** Schieben Sie den Peelingaufsatz in der Pfeilrichtung auf das Gerät. Er lässt sich nur in einer Richtung aufsetzen.
- 5** Schalten Sie das Gerät ein.



Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie eine Geschwindigkeitsstufe, abhängig von der gewünschten Peeling-Intensität. Wir empfehlen, jedes Bein 1 - 3 Minuten zu behandeln.

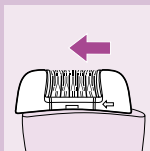
- Um ein schönes Hauterscheinungsbild zu erzielen, verwenden Sie den Peelingaufsatz ein- bis zweimal die Woche.
- Verwenden Sie kurz vor und während dem Peeling keine Creme, Schaum, Gel oder Lotion.
- Verwenden Sie den Peelingaufsatz bis zu 2 Tage nach der Epilation nicht.
- Aus hygienischen Gründen soll der Peelingaufsatz nur von einer Person verwendet werden.
- Es empfiehlt sich das Peeling vor dem Schlafengehen vorzunehmen, damit etwaige Hautreizungen über Nacht abklingen können.
- Tragen Sie nach dem Peeling eine milde Creme oder Körpermilch auf.

Reinigung des Geräts

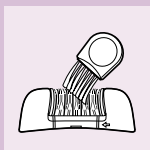
Spülen Sie das Gerät oder den Netzadapter niemals mit Wasser ab!

Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Wasch-, Spül- oder Scheuermittel bzw. Scheuerschwämme, auch keine Lösungsmittel wie Alkohol, Azeton, Benzin usw.

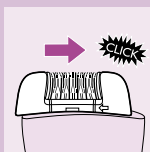
- 1** Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 2** Nehmen Sie das Kühlelement ab und streifen Sie die Schutzhülle ab.



- 3** Reinigen Sie das Kühlelement, das Gerät und die Schutzhülle mit einem feuchten Tuch.



- 4** Nehmen Sie den Epilierkopf vom Gerät ab. Drücken Sie auf die geriffelte Fläche des Epilierkopfes und schieben Sie in Pfeilrichtung vom Gerät herunter.



- 5** Reinigen Sie alle zugänglichen Teile und die Pinzetten mit der Bürste.

Versuchen Sie niemals, die Pinzetten (Eplierscheiben) vom Gerät abzunehmen.

- 6** Schieben Sie den Epilierkopf gegen die Pfeilrichtung wieder auf das Gerät.

Der Epilierkopf lässt sich nur in einer Richtung aufsetzen.

Reinigung des Scherkopfes

(Nur Typ HP6459, HP6455)

- 1** Schalten Sie das Gerät aus.

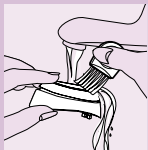
- 2** Nehmen Sie die Scherfolie ab.

- 3** Reinigen Sie die Auffangkammer für die Haare und den Messerblock mit der Bürste.



Drücken Sie nicht auf die Scherfolie, damit Beschädigungen vermieden werden.

Reinigung des Peelingaufsatzes



- 1** Schalten Sie das Gerät aus.
- 2** Schieben Sie den Peelingaufsatz in Richtung des Pfeiles vom Gerät.
- 3** Reinigen Sie den Peelingaufsatz regelmäßig mit der Bürste.

Zu einer gründlicheren Reinigung können Sie den Peelingaufsatz auch unter fließendem Wasser reinigen.

Spülen Sie das Gerät oder den Netzadapter nie mit Wasser ab!

Aufbewahrung

- 1** Setzen Sie nach dem Gebrauch die Schutzkappen auf den Epilierkopf/Scherkopf/Peelingaufsatz.
- 2** Bewahren Sie das Gerät und die Zusatzteile im mitgelieferten Täschchen auf.
- 3** Legen Sie das Kühlelement in die Kühlkassette.

Wartung und Ersatzteile

(Nur Typ HP6459, HP6455)

- Verreiben Sie jährlich zweimal einen Tropfen Nähmaschinenöl auf dem Langhaarschneider und auf der Rasierfolie.
- Ersetzen Sie die Scherfolie (Typ HP6116) und den Messerblock (Typ HP2911) bei normalem Gebrauch (1-2 Mal die Woche) nach ein oder zwei Jahren, oder wenn sie beschädigt sind.

Service und Information

Wenden Sie sich mit Ihren Fragen, Wünschen und Problemen bitte an das Philips Service Center in Ihrem Lande. Sollte sich in Ihrem Lande kein solches Center befinden, so wenden Sie sich bitte an das Service Department von Philips Domestic Appliances and Personal Care BV. Entnehmen Sie die Telefonnummern bitte der beigefügten Garantieschrift. Besuchen Sie uns auch auf der Homepage www.philips.com.

Introductie

- ▶ Met uw nieuwe Satin•ice optima kunt u snel, gemakkelijk en doeltreffend ongewenste haartjes verwijderen. De combinatie van het beproefde epileerschijfjes-systeem met de nieuw ontwikkelde huidkoeler betekent een revolutie in epileren. Door de natuurlijke verdovende werking van het ijs op uw huid is epileren met de nieuwe Satin•ice optima prettiger en minder pijnlijk dan ooit. Het resultaat is een zijdezachte huid en 50% minder haargroei, indien u het apparaat om de vier weken gebruikt.
- ▶ De Satin•ice optima is bij uitstek geschikt voor het epileren van de benen. Type HP6459, HP6457 wordt geleverd met een huidkoeler die speciaal is ontwikkeld voor het epileren van gevoelige delen van het lichaam (oksels, bikinilijn). Deze delen erg gevoelig voor pijn, wat deze huidkoeler helpt te verminderen.
- ▶ De snel draaiende epileerschijfjes vangen zelfs de kortste haartjes (0,5 millimeter!) en trekken ze er met wortel en al uit. Hierdoor blijft uw huid tot wel vier weken glad en zijn de haartjes die mogelijk na enige tijd terugkomen donzig zacht. Dus geen stoppels!

Belangrijk

- ▶ Controleer of het voltage dat op de adaptorstekker staat aangegeven overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u de stekker in het stopcontact steekt.

- ▮ Gebruik het apparaat uitsluitend in combinatie met de bijgeleverde adaptorstekker.
- ▮ Zorg ervoor dat het apparaat en de adaptorstekker niet in contact komen met water.
- ▮ Houd dit apparaat uit de buurt van kinderen.
- ▮ Voorkom verwonding of beschadiging. Houd het ingeschakelde apparaat uit de buurt van hoofdhaar, wimpers, wenkbrauwen, kleding, draden, borstels, snoeren e.d.
- ▮ Indien de adaptorstekker van dit apparaat beschadigd is, dient het uitsluitend te worden vervangen door een originele adaptorstekker. Wend u tot uw Philips dealer of de Philips-organisatie in uw land voor vervanging.
- ▮ Stel het apparaat niet bloot aan temperaturen lager dan 5 °C of hoger dan 35 °C.
- ▮ Gebruik het epileerhoofd niet zonder eerst uw huisarts te raadplegen indien de te epileren huid geïrriteerd is of wanneer er zich spataderen, uitslag, puistjes, moedervlekken (met haren) of wondjes op bevinden. Raadpleeg ook eerst uw huisarts wanneer uw weerstand verminderd is, bijvoorbeeld tijdens de zwangerschap, of wanneer u aan suikerziekte, de ziekte van Raynaud of immunodeficiëntie lijdt.

Algemene informatie over epileren

- Epileren kan leiden tot ingegroeide haren of kleine wondjes, die ontstekingen veroorzaken doordat bacteriën de huid binnendringen. Het

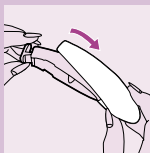
is daarom belangrijk dat het epileerhoofd voor ieder gebruik zorgvuldig wordt gereinigd.

- Haren zijn makkelijker te epilieren nadat u een bad of douche heeft genomen. Uw huid moet echter wel geheel droog zijn bij het epilieren.
- Als u zich voor de eerste keer onthaart, raden we u aan het apparaat uit te proberen op een betrekkelijk licht behaard gedeelte. Op deze manier kunt u zich geleidelijk vertrouwd maken met deze methode van epilieren.
- Na het epilieren kunt u een milde crème of bodymilk opbrengen om uw huid te kalmeren en huidirritatie te verminderen.
- Wij adviseren u 's avonds te epilieren, omdat de eventueel ontstane huidirritatie dan 's nachts kan wegtrekken.
- Uw huid kan de eerste paar keer dat u dit apparaat gebruikt wat rood en gevoelig zijn. Dit is een volstrekt normaal verschijnsel, dat snel verdwijnt. Naarmate u het apparaat vaker gebruikt, raakt uw huid gewend aan het epilieren en zal de huidirritatie verminderen en worden de teruggegroeide haren dunner en zachter. Als de huidirritatie na drie dagen nog niet verdwenen is, adviseren we u een arts te raadplegen.
- Regelmatig gebruik van het peelinghoofd verbetert het uiterlijk van de huid en vermindert het risico op ingegroeide haren. Gebruik het peelinghoofd niet vlak voor of vlak na het epilieren.

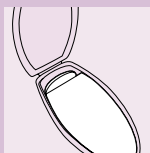
Algemene beschrijving

- A Beschermhuls
- B Huidkoeler voor het epileren van de benen
- C Huidkoeler voor het epileren van de oksels en bikinilijn
- D Beschermkap voor het epileerhoofd
- E Epileerhoofd
- F Beschermkap voor het peelinghoofd
- G Peelinghoofd
- H Beschermkap scheerhoofd
- I Scheerhoofd
- J Apparaat
- K Adaptorstekker

Huidkoeler invriezen



- 1 Verwijder de beschermhoes van de huidkoeler.



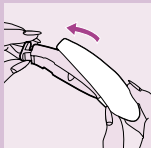
- 2 Plaats de huidkoeler zonder beschermhuls in de vriescassette en leg deze in de diepvrieskist of in het vriesvak (***) van uw koelkast. Laat de huidkoeler hier ten minste 6 uur liggen voordat u gaat epileren.

Zorg dat de buitenzijde van de huidkoeler droog is voor u deze invriest.

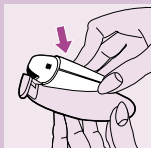
- **Tip:** U kunt de huidkoeler ook permanent in de vrieskist of het vriesvak bewaren.

Benen epilieren

Zorg ervoor dat uw huid schoon, droog en vrij van vet en crème is. Gebruik geen crème voordat u gaat epilieren.



- 1** Klik de beschermhuls om de huidkoeler. De beschermhuls voorkomt een onaangenaam koud gevoel in uw hand terwijl u het apparaat gebruikt.



- 2** Klik het apparaat op de huidkoeler.



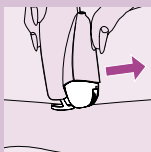
- 3** Steek de adaptorstekker in het stopcontact en het apparaatstekkertje in de onderkant van het apparaat.

- 4** Schakel het apparaat in door de gewenste snelheid te kiezen.

Snelheid I: Voor delen met dunne beharing en/of waar het bot zich direct onder de huid bevindt (zoals de knieën en enkels).

Snelheid II: Voor grotere en/of sterk behaarde delen.

- 5** Trek de huid met uw vrije hand strak, zodat de haartjes goed rechtop staan.



- 6** Plaats het apparaat loodrecht op de huid en beweeg het tegen de haargroeirichting in.

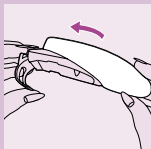
Zorg ervoor dat zowel de epileerschijfjes als de huidkoeler contact maken met uw huid.

Oefen tijdens het epilieren geen druk uit op het apparaat.

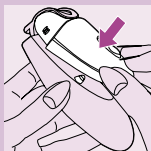
Epilieren van oksels en bikinilijn

Alleen type HP6459, HP6457

De speciale huidkoeler voor de oksels vermindert het aantal actieve epileerschijfjes en heeft een groot koeloppervlak. Hierdoor maakt deze speciale huidkoeler het epilieren van gevoelige delen van het lichaam minder pijnlijk. U bereikt de beste resultaten als de haartjes niet al te lang zijn (max. 1 cm).



1 Klik de beschermhuls om de huidkoeler.

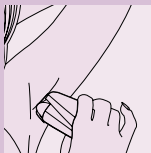


2 Klik het apparaat op de huidkoeler.



3 Schakel het apparaat in door de gewenste snelheid te kiezen.

Wij adviseren u snelheid II te gebruiken.



4 Om de oksels te epilieren, moet u een arm achter uw hoofd leggen om de huid strak te trekken en het apparaat met uw andere hand loodrecht op de huid plaatsen.

5 Beweeg het apparaat tegen de richting van de haargroei in.

Scheren

Alleen type HP6459, HP6455

Voor het ontharen van de gevoelige delen van het lichaam, zoals de oksels en de bikinilijn, kunt u het scheerhoofd gebruiken. Met het scheerhoofd bereikt u op een comfortabele en zachte manier een glad resultaat.

1 Schakel het apparaat uit.

2 Verwijder de huidkoeler.

3 Verwijder het epileerhoofd.

Druk op de geribbelde vlakjes en schuif het epileerhoofd in de richting van de pijl van het apparaat af.

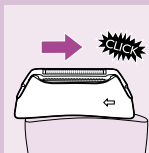
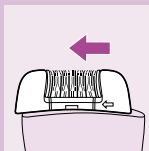
4 Klik het scheerhoofd op het apparaat door het tegen de richting van de pijl te drukken ('klik').

Het scheerhoofd past maar op één manier op het apparaat.

5 Schakel het apparaat in door de gewenste snelheid te kiezen.

Wij adviseren u snelheid I te gebruiken.

6 Plaats het scheerhoofd op uw huid en beweeg het apparaat langzaam tegen de richting van de haargroei in terwijl u zachtjes drukt.



Peelen

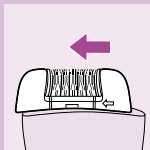
Gebruik het peelinghoofd alleen op uw benen.
Gebruik het niet op uw oksels of bikinilijn.

1 Schakel het apparaat uit.

2 Verwijder de huidkoeler.

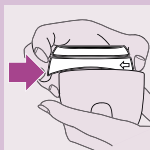
3 Verwijder het epileerhoofd.

Druk op de geribbelde vlakjes en schuif het epileerhoofd in de richting van de pijl van het apparaat af.



4 Klik het peelinghoofd op het apparaat door het in de richting van de pijl te drukken ('klik').

Het peelinghoofd past maar op een manier op het apparaat.



5 Schakel het apparaat in.

Kies snelheid I of II, afhankelijk van de gewenste intensiteit van het peelen. Wij raden u aan ieder been 1 tot 3 minuten te peelen.

- Gebruik het peelinghoofd een of twee keer per week om het uiterlijk van de huid te verbeteren.
- Gebruik geen crème, schuim, gel of lotion vlak voor of gedurende het peelen.
- Gebruik het peelinghoofd niet binnen twee dagen nadat u uw benen geëpileerd heeft.
- Vanwege de hygiëne dient het peelinghoofd slechts door een persoon gebruikt te worden.

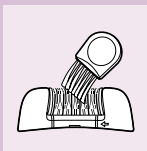
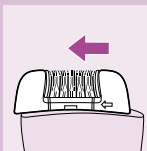
- We raden u aan te peelen voordat u 's avonds naar bed gaat. Eventuele huidirritatie kan dan 's nachts wegtrekken.
- Breng na het peelen een zachte crème of bodymilk aan.

Het apparaat schoonmaken

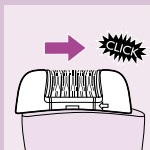
Spoel het apparaat of de adaptorstekker nooit af onder de kraan.

Gebruik geen bijtende schoonmaakmiddelen, schuursponsjes of -doekjes, benzine, aceton en dergelijke om het apparaat schoon te maken.

- 1** Schakel het apparaat uit, trek de stekker uit het stopcontact en trek het apparaatstekkertje uit het apparaat.
- 2** Verwijder de huidkoeler van het apparaat en schuif de beschermhuls van de huidkoeler.
- 3** Maak de huidkoeler, het apparaat en de beschermhuls met een vochtige doek schoon.
- 4** Verwijder het epileerhoofd. Druk op de geribbelde vlakjes en schuif het epileerhoofd in de richting van de pijl van het apparaat af.
- 5** Borstel alle bereikbare delen en de epileerschijfjes schoon.



Probeer nooit de epileerschijfjes los te maken van het apparaat.



- 6** Plaats het epileerhoofd weer terug op het apparaat door het tegen de richting van de pijlen in te schuiven.

Het epileerhoofd kan slechts op een manier op het apparaat worden geschoven.

Schoonmaken van het scheerhoofd

(alleen type HP6459, HP6455)

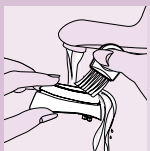
- 1** Schakel het apparaat uit.
- 2** Verwijder de scheerfolie
- 3** Borstel de haarkamer en het messenblok schoon.



Oefen geen druk uit op het scheerblad om beschadigingen te voorkomen.

Schoonmaken van het peelinghoofd

- 1** Schakel het apparaat uit.
- 2** Schuif het peelinghoofd van het apparaat in de richting van de pijl.
- 3** Maak het peelinghoofd regelmatig met een borstel schoon.



U kunt het peelinghoofd grondiger reinigen door het onder de kraan af te spoelen.

Spoel nooit de adaptorstekker of het apparaat zelf af onder de kraan.

Opbergen

- 1** Plaats na gebruik de beschermkap terug op het epileerhoofd, het scheerhoofd en/of peelinghoofd.
- 2** Bewaar het apparaat en de accessoires in het etui.
- 3** Plaats de huidkoeler in de vriescassette.

Onderhoud en vervanging

Alleen type HP6459, HP6455

- Smeer zowel de tondeuse als het scheerblad twee keer per jaar in met een druppeltje naaimachine-olie.
- Wanneer u het apparaat een paar keer per week gebruikt, vervang de scheerfolie (type HP6116) en het messenblok (type HP2911) dan na 1 of 2 jaar of wanneer deze onderdelen beschadigd zijn geraakt.

Service & informatie

Als u informatie nodig heeft of als u een probleem heeft, bezoek dan de Philips Website (www.philips.com), of neem contact op met het Philips Customer Care Centre in uw land (u vindt het telefoonnummer in het 'worldwide guarantee' vouwblad). Als er geen Customer Care Centre in uw land is, ga dan naar uw Philips dealer of neem contact op met de afdeling Service van Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Introduksjon

- ▶ Med Deres nye Satin[•]ice optima fjerner De uønsket hårvekst raskt, enkelt og effektivt. Kombinasjonen av det velprøvde epileringsskivesystemet og den nyutviklede hudkjøleren er en revolusjon innen epilering. Isen gjør huden nummen på naturlig vis, og epileringen med nye Satin[•]ice blir mindre ubehagelig og smertefull enn noensinne. Resultatet er en silkemyk hud og redusert hårvekst med opptil 50 % ved bruk hver 4 uke.
- ▶ Satin[•]ice optima er spesielt egnet for fjerning av hår på bena. Utgaven HP6459, HP6457 leveres også med en hudkjøler som er spesielt utviklet for epilering av følsomme områder (armhulen, bikinilinjen). Med denne spesielle hudkjøleren kan De redusere ubehaget som følger med hårfjerning av disse følsomme områdene.
- ▶ De hurtigroterende epileringsskivene fanger opp selv de korteste hårene (0,5 millimeter!) og trekker dem ut med roten. Resultatet blir en hudoverflate som forblir glatt i opptil fire uker, og en ettervekst som er myk og dunete.

Viktig

- ▶ Kontroller at nettspenningen som er merket på adapterstøpset, er lik den lokale nettspenningen før De kobler til apparatet.
- ▶ Apparatet må bare brukes med det medfølgende adapterstøpset.
- ▶ Apparatet og adapterstøpset må ikke komme i kontakt med vann.

- ▶ Oppbevar apparatet utilgjengelig for barn.
- ▶ For å unngå uhell og skader er det viktig at epilatoren ikke kommer i nærheten av håret, øyenbrynene, øyenvippene, klær, tråder, ledninger, børster o.l.
- ▶ Hvis apparatets adapterstøpsel skades, må det erstattes av et originalt adapterstøpsel. Henvend Dem til Deres Philips-forhandler eller til Philips-kontoret i Deres land for å skaffe nytt støpsel.
- ▶ Ikke utsett apparatet for temperaturer under 5°C eller høyere enn 35°C.
- ▶ Ikke bruk apparatet på irritert hud eller hvis De har åreknuter, utslett, kviser, føflekker (med hår) eller sår uten først å konsultere lege. Personer med redusert immunforsvar, f.eks. ved graviditet, eller som lider av sukkersyke, "hvite fingre" eller immunsvikt, bør først kontakte lege.

Generell informasjon om epilering

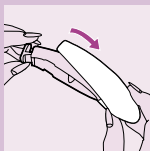
- Epilering kan føre til inngrodde hår og mindre hudskader som kan gi betennelse på grunn av bakterier som kommer inn under huden. Det er derfor viktig å rengjøre epileringshodet nøye før hver gangs bruk.
- Epilering er enklere like etter at De har badet eller dusjet. Huden må være helt tørr før De starter epileringen.
- Når De skal bruke epilatoren for første gang, anbefaler vi at De prøver ut apparatet på et område med liten hårvekst slik at De venner Dem til epileringsprosessen.

- Etter epileringen kan De påføre en mild hudkrem eller -lotion for å lindre huden og redusere irritasjon.
- Vi anbefaler epilering om kvelden ettersom eventuell begynnende hudirritasjon kan forsvinne i løpet av natten.
- Huden kan bli litt rød og irritert de første par gangene De bruker epilatoren. Dette er helt normalt og forsvinner raskt. Etter hvert som De bruker apparatet, vil huden venne seg til epileringen, irritasjonen vil avta og etterveksten vil bli tynnere og mykere. Hvis irritasjonen ikke har forsvunnet i løpet av tre dager, bør De kontakte lege.
- Jevnlig bruk av peelinghodet forbedrer hudens utseende og reduserer risikoen for inngrodde hår. Ikke bruk peelinghode rett før eller etter epileringen.

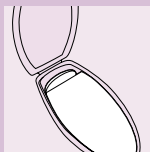
Generell beskrivelse

- A** Beskyttelsesomslag
- B** Hudkjøler til bena
- C** Hudkjøler til armhulen
- D** Beskyttelseshette til epileringshodet
- E** Epileringshode
- F** Beskyttelseshette til peelinghodet
- G** Peelinghode
- H** Beskyttelseshette til skjærehodet
- I** Skjærehode
- J** Apparat
- K** Adapterstøpsel

Frysing av hudkjøleren



- 1** Fjern det beskyttende omslaget fra hudkjøleren.

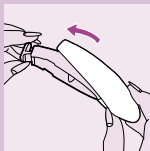


- 2** Legg hudkjøleren uten det beskyttende omslaget i frysebeholderen og sett den i fryseren eller fryseboksen (***) minst 6 timer før De starter epileringen.

Pass på at utsiden av hudkjøleren er helt tørr før De fryser den.

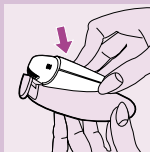
- **Tips:** Det enkleste er å gjøre det til en vane å legge hudkjøleren tilbake i fryseren etter bruk.

Hårfjerning på bena



Sørg for at huden er ren, tørr og fettfri. Ikke påfør hudkrem før De starter epileringen.

- 1** Fest beskyttelsesomslaget på hudkjøleren. Med beskyttelsesomslaget unngår De å bli kald på hånden når De bruker apparatet.



- 2** Fest apparatet på hudkjøleren.
- 3** Sett støpselet i stikkontaken og fest apparatpluggen i kontakten nederst på apparatet.

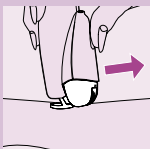


4 Slå epilatoren på ved å velge ønsket hastighet.

Hastighet I: For områder med lite hårvekst og/eller med ben like under huden (f.eks. knær og ankler).

Hastighet II: For større områder og/eller områder med sterkere hårvekst.

5 Stram huden med den ledige hånden slik at hårene står rett opp.



6 Plasser apparatet loddrett mot huden og beveg det mot hårets vekstretning.

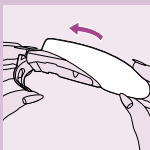
Pass på at både epileringsskivene og hudkjøleren er i kontakt med huden.

Ikke press epilatoren mot huden.

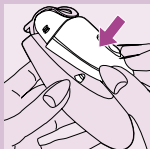
Epilere armhuler og bikinilinje

Gjelder kun typen HP6459, HP6457

Den spesielle hudkjøleren for armhulen sørger for at færre epileringsskiver er aktive. Kombinert med en større nedkjølingsflate, blir epileringen av følsomme områder mindre smertefull med denne spesielle hudkjøleren. Det beste resultatet får De hvis hårene ikke er for lange (maks. 1 cm).



1 Fest beskyttelsesomslaget på hudkjøleren.



- 2** Fest apparatet på hudkjøleren.



- 3** Slå epilatoren på ved å velge ønsket hastighet.

Det anbefales å bruke hastighet II.



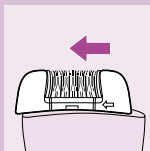
- 4** Når De barberer armhulen, legger De den ene armen bak hodet for å strekke huden, og plasserer apparatet loddrett på huden med den frie hånden.

- 5** Før epilatoren sakte over huden mot hårets vekstretning.

Barbering

Gjelder kun typen HP6459, HP6455

Bruk skjærehodet når De skal barbere følsomme områder på kroppen, f.eks. armhuler og bikinilinen. Med skjærehodet får De et glatt resultat på en behagelig og skånsom måte.

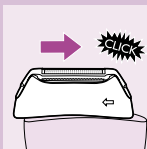


- 1** Se til at apparatet er slått av.

- 2** Ta av hudkjøleren.

- 3** Ta av epileringshodet.

Trykk ned de riflede knappene og skyv epileringshodet i pilens retning slik at De kan ta det av.



- 4** Fest skjærehodet på apparatet ved å skyve det i motsatt retning av pilen (til De hører et klikk).

Skjærehodet kan bare settes på apparatet på én måte.

- 5** Slå epilatoren på ved å velge ønsket hastighet.

Vi anbefaler å bruke hastighet I.

- 6** Plasser skjærehodet mot huden og før apparatet langsomt mot hårets vekstretning samtidig som De legger et lett trykk på det.

Peeling

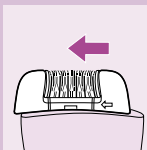
Bruk peelinghodet bare på bena, ikke under armene eller langs bikinilinjen.

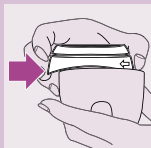
- 1** Se til at apparatet er slått av.

- 2** Ta av hudkjøleren.

- 3** Ta av epileringshodet.

Trykk ned de riflede knappene og skyv epileringshodet i pilens retning slik at De kan ta det av.





- 4** Fest peelinghodet på apparatet ved å skyve det i motsatt retning av pilen (til De hører et klikk).

Peelinghodet kan bare settes på apparatet på én måte.

- 5** Slå på apparatet.

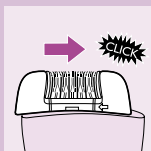
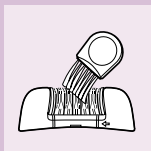
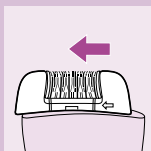
Velg hastighet I eller II, avhengig av hvilken peelingstyrke som er nødvendig. Vi anbefaler 1-3 minutters peeling av hvert ben.

- Bruk peelinghodet én eller to ganger i uken hvis De vil forbedre hudens utseende.
- Ikke bruk hudkrem, skum, gele eller lotion like før eller under peelingen.
- Vent to dager etter epilering før De bruker peelinghodet.
- Av hygieniske årsaker bør peelinghodet bare brukes av én person.
- Vi anbefaler peeling om kvelden før De legger Dem. Eventuell hudirritasjon reduseres i løpet av natten.
- Påfør en mild hudkrem eller -lotion etter peelingen.

Rengjøring av apparatet

Skyll aldri apparatet eller adapterstøpselet med vann.

Ikke bruk etsende vaskemidler, skurekluter eller svamper, bensin, aceton osv. til å rengjøre apparatet.



- 1** Skru av apparatet, trekk ut støpselet av stikkontakten og ta apparatpluggen ut av apparatkontakten.
- 2** Fjern hudkjøleren fra apparatet og skyv det beskyttende omslaget av hudkjøleren.
- 3** Rengjør hudkjøleren, apparatet og det beskyttende omslaget med en fuktig klut.
- 4** Ta av epileringshodet.
Trykk ned de riflede knappene og skyv epileringshodet i pilens retning slik at De kan ta det av.
- 5** Rengjør alle tilgjengelige deler og epileringsskivene med børsten.
Forsøk aldri å løsne epileringsskivene fra apparatet.
- 6** Skyv epileringshodet tilbake på maskinen mot pilens retning.

Epileringshodet kan bare settes på apparatet på én måte.

Rengjøre skjærehodet

(gjelder kun typen HP6459, HP6455)

- 1** Se til at apparatet er slått av.
- 2** Fjern barberfolien

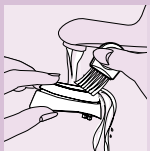


- 3** Rens hårkammeret og skjæreblokken med børsten.

Ikke legg press på barberfolien, dette for å unngå skade på den.

Rengjøre peelinghodet

- 1** Se til at apparatet er slått av.
- 2** Skyv peelinghodet i pilens retning slik at De kan ta det av.



- 3** Rengjør jevnlig peelinghodet med børsten.

De kan rengjøre peelinghodet grundigere ved å skylle det under rennende vann.

Skyll aldri adapterstøpselet eller selve epilatoren med vann.

Oppbevaring

- 1** Sett beskyttelseshettene tilbake på epileringshodet, skjærehodet og/eller peelinghodet etter bruk.
- 2** Lagre epilatoren og tilbehøret i posen.
- 3** Legg hudkjøleren i frysebeholderen.

Vedlikehold og utskifting

Gjelder kun typen HP6459, HP6455

- Gni en dråpe symaskinolje på trimmeren og barberfolien to ganger i året.
- Hvis De bruker apparatet flere ganger i uken, bør De bytte ut barberfolien (type HP6116) og skjæreblokken (type HP2911) etter 1 eller 2 års bruk, eller når disse delene er skadet.

Garanti og service

Hvis De trenger service eller informasjon, kan De se Philips' Web-område på www.philips.com eller kontakte Philips Kundetjeneste i landet hvor De befinner Dem (se telefonnummer i garantiheftet). Hvis det ikke er noe Philips Kundetjeneste-senter i landet hvor De befinner Dem, kan De kontakte Deres lokale Philips-forhandler eller serviceavdelingen ved Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Introduktion

- Med nya Satin•ice tar du varsamt bort oönskat hår - snabbt och effektivt. Det välbeprövade systemet med epilatorskivor är tillsammans med det nya sättet att svalka huden revolutionerande inom epileringområdet. Tack vare den naturliga domning som is ger på huden gör epilering med nya Satin•ice det bekvämare och mindre smärtsamt än någonsin. Resultatet blir en silkeslen hud och minskad hårväxt med upp till 50% vid regelbunden användning var 4 vecka.
- Satin•ice är speciellt lämpad för användning på benen. Modell HP6459, HP6457 är utrustad med en hudkylare som har utvecklats speciellt för känsliga områden (armhålorna, bikinilinjerna). Dessa områden är extra känsliga, och den speciella hudkylaren hjälper till att ta bort smärta vid epilering där.
- De snabbt roterande epileringsskivorna tar tag i även de kortaste hårstråna (0,5 millimeter) och drar upp dem med rötterna. Det gör huden len upp till fyra veckor, och återväxten är mjuk och dunig.

Viktigt

- Kontrollera att den spänning som anges på adaptorn stämmer med din lokala nätspänning innan du ansluter epilatorn.
- Epilatorn får endast användas tillsammans med den medföljande adaptorn.

- ▶ Epilatorn och adaptern får inte komma i kontakt med vatten/vätska.
- ▶ Håll epilatorn utom räckhåll för barn.
- ▶ För att undvika skador ska du hålla den påslagna epilatorn borta från håret, ögonbrynen, ögonfransarna, kläder, garn, sladdar, borstar och liknande.
- ▶ Om adaptern har skadats får den endast bytas ut mot en originaladapter. Vänd dig till din Philipsåterförsäljare eller någon av Philips serviceombud i ditt land för ny adapter.
- ▶ Utsätt inte epilatorn för temperaturer under 5°C eller över 35°C.
- ▶ Använd inte epilatorn på hud som är irriterad, har åderbrock eller är finmig, på leverfläckar (med hår) eller på skadad hud utan att först tala med din läkare. Personer med nedsatt immunförsvar under t.ex. graviditet, och personer med sockersjuka, blödersjuka eller immunbrist ska först tala med sin läkare.

Allmän information om epilering

- Epilering kan göra att hårstrån växer inåt, eller ge mindre hudskador, som kan förorsaka inflammation när bakterier tränger in i huden. Därför är det viktigt att rengöra epilatorhuvudet omsorgsfullt efter varje användning.
- Det är lättare att epilera direkt efter duschen eller badet. Var noga med att huden är ordentligt torr när du börjar epileringen.
- När du använder epilatorn för första gången

rekommenderar vi att du gör det på ett område med bara lite hårstrån innan du blir van.

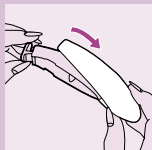
- Efter epileringen kan du smörja in huden med en mild kräm eller kroppslotion för att lena huden och motverka hudirritation.
- Vi rekommenderar att du epilerar på kvällen innan du går och lägger dig. Den hudirritation som kan uppkomma minskar då under natten.
- Din hud kan bli lite röd och irriterad de första gångerna du använder epilatorn. Det är helt normalt och går snabbt över. Allt eftersom du använder epilatorn vänjer huden sig och hudirritationen minskar och återväxten blir tunnare och mjukare. Om irritationen inte går bort inom tre dagar rekommenderar vi dig att tala med din läkare.
- När man använder peelinghuvudet och regelbundet förbättras huden och risken för att hårstrån ska växa inåt minskar. Använd inte peelinghuvud omedelbart före eller efter epilering.

Allmän beskrivning

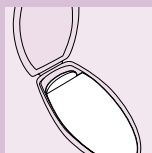
- A** Skyddsfodral
- B** Hudkylare för benen
- C** Hudkylare för armhålorna
- D** Skyddskåpa för epileringshuvudet
- E** Epileringshuvud
- F** Skyddskåpa för peelinghuvudet
- G** Peelinghuvud

- H** Skyddskåpa för rakhuvudet
- I** Rakhuvud
- J** Epilatorn
- K** Adapter

Frysa hudkylaren



- 1** Ta bort skyddet från hudkylaren.



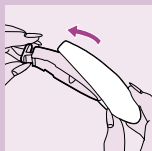
- 2** Lägg hudkylaren utan sitt skyddsfodral i frysbehållaren och lägg in i frysen eller frysfacket (***) i minst sex timmar innan du börjar epileringen.

Se till att hudkylarens ytersida är helt torr innan du fryser den.

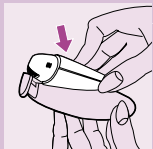
- **Tips.** Du kan förvara hudkylaren i frysen hela tiden.

Epilering av benen

Din hud ska vara ren, torr och fettfri. Använd ingen kräm eller lotion innan du epilerar.

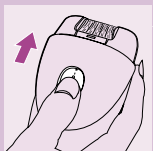


- 1** Snäpp fast skyddsfodralet på hudkylaren. Skyddsfodralet förhindrar att handen blir oangenämt kall när du använder epilatorn.



2 Snäpp fast epilatorn på hudkylaren.

3 Sätt in stickkontakten i vägguttaget och anslut adaptorns kontakt till uttaget på epilatorns undersida.

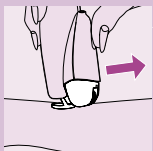


4 Starta genom att välja önskad hastighet.

Hastighet I: för hud med endast lite hårväxt och/eller för ytor där ben ligger precis under huden (knän och anklar).

Hastighet II: för större hudytor och/eller områden med kraftigare hårväxt.

5 Sträck ut huden med den fria handen så att hårstråna står rakt upp.



6 Sätt epilatorn vinkelrätt mot huden och för den i motsatt riktning mot den håret växer i.

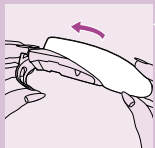
Se till att både epileringsskivorna och hudkylaren kommer i kontakt med huden.

Tryck inte epilatorn mot huden.

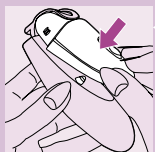
Epilera armhålorna och bikinilinen

Endast modell HP6459, HP6457

Den speciella hudkylaren för armhålorna reducerar antalet aktiva epileringsskivor. Kombinerat med den större avkylningsytan gör den speciella underarmsavkylaren epilering på känsliga områden mindre smärtsam. Du får bäst resultat om hårstråna inte är för långa (max. 1 cm).



1 Snäpp fast skyddsfordralet på hudkylaren.



2 Snäpp fast epilatorn på hudkylaren.



3 Starta genom att välja önskad hastighet. Vi rekommenderar hastighet II.



4 När du epilerar dig under armarna är det en bra metod att lägga armen bakom huvudet för att sträcka ut huden under armen. Med den andra handen sätter du apparaten vinkelrätt mot huden.

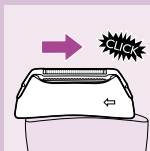
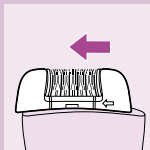
5 För apparaten långsamt över huden i riktning mot hårstråna.

Rakning

Endast modell HP6459, HP6455

Använd rakapparaten för att raka känsliga områden på kroppen, som exempelvis armhålorna

och bikinilinjén. Med rakapparaten får du ett lent resultat på ett bekvämt och angenämt sätt.



1 Stäng av apparaten.

2 Ta av hudkylaren.

3 Ta av epilatorhuvudet.

Tryck på de räfflade delarna och skjut epilatorhuvudet i pilens riktning.

4 Snäpp fast rakhuvudet på epilatorn genom att trycka det i motsatt riktning mot pilen ('klick').

Rakhuvudet kan bara sättas fast på ett sätt.

5 Starta genom att välja önskad hastighet.

Vi rekommenderar hastighet I.

6 Sätt rakhuvudet mot huden och för rakapparaten långsamt i motsatt riktning mot den håret växer i, och tryck samtidigt en aning.

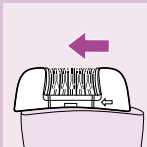
Peeling

Använd peelinghuvudet endast på benen - inte i armhålorna eller på

bikinilinjén.

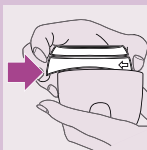
1 Stäng av apparaten.

2 Ta av hudkylaren.



3 Ta av epilatorhuvudet.

Tryck på den räfflade delen och skjut av epileringshuvudet från epilatorn i pilens riktning.



4 Snäpp fast peelinghuvudet genom att trycka det i pilens riktning ('klick').

Peelinghuvudet kan bara sättas fast på ett sätt.

5 Starta epilatorn.

Välj hastighet I eller II, beroende på vilken intensitet du vill ha. Vi rekommenderar att du peelar varje ben i 1-3 minuter:

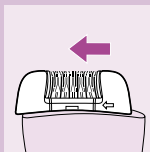
- Använd peelinghuvudet en eller två gånger per vecka för att förbättra hudens utseende.
- Använd inte kräm, skum, gel eller lotion strax före eller under peelingen.
- Använd inte peelinghuvudet inom två dagar efter epilering.
- Av hygieniska skäl ska peelinghuvudet endast användas av en person.
- Vi rekommenderar att du gör en peeling innan du går och lägger dig på kvällen. Eventuell hudirritation försvinner över natten.
- Smörj in dig med en mild kräm eller kroppslotion efter peelingen.

Rengöra apparaten

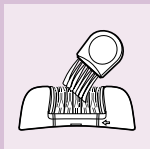
Skölj aldrig epilatorn eller adaptern i vatten.

Använd inte frätande rengöringsmedel, stålull nötande trasor, bensin, aceton eller liknande för att rengöra epilatorn.

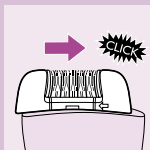
- 1** Stäng av epilatorn, ta ut stickkontakten ur vägguttaget och ta ut kontakten ur uttaget på epilatorn.
- 2** Ta av hudkylaren från epilatorn och skjut av skyddsfodralet från hudkylaren.
- 3** Gör ren hudkylaren, epilatorn och skyddsfodralet med en fuktad trasa.



- 4** Ta av epilatorhuvudet.
Tryck på de räfflade delarna och skjut epilatorhuvudet i pilens riktning.



- 5** Rengör åtkomliga delar och epileringsskivor med rengöringsborsten.
Försök aldrig ta bort epileringsskivorna.



- 6** Skjut tillbaka epilatorhuvudet i motsatt riktning mot pilen.
Epilatorhuvudet kan bara monteras på ett sätt.

Rengöring av rakhuvudet

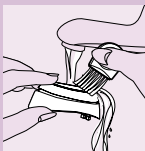
(endast modell HP6459, HP6455)



- 1** Stäng av apparaten.
- 2** Ta av rakhuvudets metallfolie.
- 3** Rengör hårbehållare och skärblock med rengöringsborsten.

Undvik tryck mot metallfoliern eftersom den annars kan skadas.

Rengöring av peelinghuvudet



- 1** Stäng av apparaten.
- 2** Skjut av peelinghuvudet från epilatorn i pilens riktning.
- 3** Rengör peelinghuvudet regelbundet med en borste.

Rengör peelinghuvudet mer omsorgsfullt genom att skölja det under rinnande vatten.

Skölj aldrig adaptern eller epilatorn med vatten.

Förvaring

- 1** Sätt tillbaka skyddskåporna på epileringshuvudet, rakhuvudet och/eller peelinghuvudet efter användning.
- 2** Förvara epilatorn och tillbehören i etuit.
- 3** Lägg hudkylaren i frysbehållaren.

Underhåll och byte av delar

Endast modell HP6455

- Smörj trimsaxen och metallfolien med en droppe symaskinsolja två gånger om året.
- Om du använder epilatorn flera gånger i veckan ska du byta ut metallfolien (modell HP6116) och skärblocket (modell HP2911) efter ett eller två års användning, eller om de skadats.

Garanti & service

Om du behöver service eller information, eller om du har problem, ska du söka upp Philips webbsida på adressen www.philips.com eller kontakta Philips kundtjänst i ditt land (rätt telefonnummer hittar du i världsgarantibroschyren). Om det inte finns någon kundtjänst i ditt land, ska du vända dig till din lokala återförsäljare eller kontakta serviceavdelningen på Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Johdanto

- ▶ Uusi Satin•ice optima poistaa ihokarvat nopeasti, vaivattomasti ja tehokkaasti. Hyväksi todettu pyöriviin pinsettilevyihin perustuva tekniikka ja uusi skin cooler -jäähdytyslementti mullistavat ihokarvojen poiston. Jään ihoa puuduttavan vaikutuksen ansiosta ihokarvojen poisto Satin•ice optimalla on miellyttävämpää ja kivuttomampaa kuin koskaan ennen. Tuloksena on silkinpehmeä iho ja jopa 50 prosenttia alentunut karvankasvu edellyttäen, että laitetta käytetään säännöllisesti kolmen viikon välein.
- ▶ Satin•ice optima sopii erityisen hyvin säärikarvojen poistamiseen. Mallissa HP6459, HP6457 on myös erityisesti herkkien alueiden (kainalot, bikiniraja) ihokarvojen poistoon kehitetty jäähdytyslementti.
- ▶ Lyhyetkin ihokarvat (0,5 mm!) tarttuvat nopeasti pyörivien pinsettilevyjen väliin ja irtoavat juurineen. Ihokarvat kasvavat uudelleen pehmeinä ja taipuisina.

Tärkeää

- ▶ Ennen kuin yhdistät verkkolaitteen pistorasiaan, tarkasta että sen jännitemerkintä vastaa paikallista verkkojännitettä.
- ▶ Käytä laitetta vain mukana tulevan verkkolaitteen kanssa.
- ▶ Laite ja verkkolaite eivät saa joutua kosketuksiin veden kanssa.
- ▶ Pidä laite poissa lasten ulottuvilta.
- ▶ Älä anna lasten käyttää laitetta ilman valvontaa.
- ▶ Älä pidä käynnissä olevaa laitetta lähellä

hiuksia, silmäripsiä, kulmakarvoja, vaatteita, johtoja, harjoja yms., ettet loukkaa itseäsi tai aiheuta vahinkoa.

- Jos tämän laitteen verkkolaite vaurioituu, se on korvattava alkuperäisellä varaosalla. Ota yhteys Philips-myyjään tai Philips Kodinkoneiden valtuuttamaan huoltoliikkeeseen.
- Älä pidä laitetta alle 5°C:n tai yli 35°C:n lämpötilassa.
- Älä käytä laitetta, jos iho on ärtynyt tai jos ihossa on suonikohjuja, näppylöitä, luomia (joissa on ihokarvoja) tai haavoja, ennen kuin olet kysynyt lääkäriltä. Myös henkilöiden, joiden vastustuskyky on alentunut, esim. raskaana olevat naiset, diabeetikot, verenvuototautia tai immuunikatoa sairastavat, tulisi ensin kysyä neuvoa lääkäriltä.

Yleistä tietoa ihokarvojen poistosta

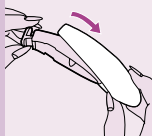
- Ihokarvojen poistaminen saattaa aiheuttaa ihokarvojen kasvamista sisäänpäin tai pieniä ihovaurioita, jotka voivat tulehtua, jos ihoon pääsee bakteereja. Siksi on tärkeää puhdistaa epilointipää huolellisesti aina ennen käyttöä.
- Ihokarvat on helpointa poistaa kylvyn tai suihkun jälkeen. Ihon tulee olla täysin kuiva aloitettaessa ihokarvojen poisto.
- Ensimmäisellä kerralla on paras aloittaa sellaisesta kohdasta, jossa on vain vähän ihokarvoja, sillä näin voidaan vähitellen totutella ihokarvojen poistoon.
- Kosteusvoiteen levittäminen iholle ihokarvojen poistamisen jälkeen auttaa lievittämään mahdollista ihon ärsytystä.

- Ihokarvat kannattaa poistaa illalla, jolloin mahdollinen ihon ärsytys ehtii hävitä yön aikana.
- Iho saattaa hieman aristaa tai punoittaa muutaman ensimmäisen ihokarvojen poistokerran jälkeen. Tämä on aivan normaali ilmiö ja häviää nopeasti. Kun laitetta käytetään useammin, iho tottuu ihokarvojen poistoon, ihon ärsytys vähenee ja takaisin kasvavat ihokarvat muuttuvat pehmeämmiksi ja ohuemmiksi. Jos ihon ärsytys ei häviä kolmessa vuorokaudessa, kannattaa kysyä lääkäriltä.
- Kuorintapään säännöllinen käyttö parantaa ihon ulkonäköä ja vähentää sisäänpäin kasvavien ihokarvojen riskiä. Älä hiero ihoa juuri ennen ihokarvojen poistamista tai heti ihokarvojen poistamisen jälkeen.

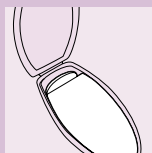
Laitteen osat

- A** Suojakotelo
- B** Säärrien jäähdytyslementti
- C** Kainaloiden jäähdytyslementti
- D** Epilointipään suojus
- E** Epilointipää
- F** Kuorintapään suojus
- G** Kuorintapää
- H** Ajopään suojus
- I** Ajopää
- J** Laite
- K** Verkkolaite

Skin cooler -jäähdytyslementin jäädyttäminen



1 Poista jäähdytyslementin suojakotelo.



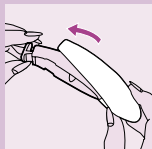
2 Laita jäähdytyslementti ilman suojusta pakastuskoteloon ja sitten pakastimeen tai pakastuslokeroon (***) vähintään 6 tunniksi, ennen kuin aloitat ihokarvojen poistamisen.

Pakastimeen laitettavan jäähdytyslementin ulkopinnan on oltava täysin kuiva.

► Vinkki: Voit pitää jäähdytyslementtiä pakastimessa jatkuvasti.

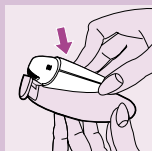
Ihokarvojen poisto sääristä

Varmista, että iho on puhdas ja kuiva eikä se ole rasvainen. Älä käytä mitään voidetta juuri ennen ihokarvojen poistoa.



1 Paina suojakotelo jäähdytyslementin päälle.

Suojakotelo estää kättä tuntemasta epämiellyttävää kylmyyttä laitetta käytettäessä.



2 Paina laite jäähdytyslementin päälle.

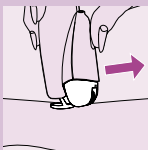
3 Liitä verkkolaite pistorasiaan ja pistoke laitteen pohjassa olevaan vastakkeeseen.



4 Käynnistä laite valitsemalla haluamasi nopeus.

Nopeus I: alueille, joilla ihokarvat ovat ohuita ja/tai joilla luu on heti ihon alla (kuten polvet ja nilkat).
Nopeus II: suuremmille ja/tai voimakkaamman karvankasvun alueille.

5 Venytä iho vapaalla kädellä kireäksi, niin että ihokarvat nousevat pystyyn.



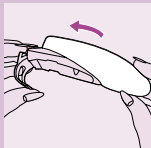
6 Aseta laite kohtisuorassa ihoa vasten ja liikuta sitä ihokarvojen kasvusuuntaa vastaan.

Varmista että sekä pyörivät pinsettilevyt että jäähdytyslementti koskettavat ihoa.
Älä paina laitetta ihoa vasten.

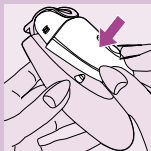
Ihokarvojen poisto kainaloista ja bikinirajasta

Vain malli HP6459, HP6457.

Kainaloiden ihokarvojen poistoon tarkoitettu jäähdytyslementti vähentää toimivien pinsettilevyjen määrää. Yhdessä suuremman jäähdytyspinnan kanssa tämä jäähdytyslementti vähentää arkojen alueiden ihokarvojen poiston aiheuttamaa epämukavuutta. Lopputulos on parempi, jos ihokarvat eivät ole kovin pitkiä (enintään 1 cm).



- 1** Paina suojakotelo jäähdytyslementin päälle.



- 2** Paina laite jäähdytyslementin päälle.



- 3** Käynnistä laite valitsemalla haluamasi nopeus.

Suosittellemme nopeutta II.



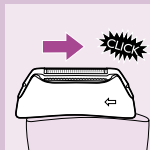
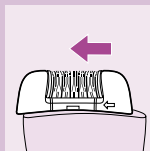
- 4** Ihokarvojen poisto kainalosta: nosta toinen käsivarsi pään taakse, niin että iho kiristyy, ja aseta toisella kädellä laite kohtisuorassa ihoa vasten.

- 5** Liikuta laitetta hitaasti iholla ihokarvojen kasvusuuntaa vastaan.

Ihokarvojen ajo

Vain malli HP6459, HP6455.

Voit käyttää Ladyshave-ajopäätä ihokarvojen ajamiseen kehon herkiltä alueilta, kuten kainaloista ja bikinirajasta. Ajopää tekee ihon sileäksi miellyttävästi ja hellävaraisesti.



- 1** Katkaise laitteesta virta.
- 2** Irrota jäähdtyselementti.
- 3** Irrota epilointipää.
Paina uurrettuja kohtia ja vedä epilointipää irti laitteesta nuolen osoittamaan suuntaan.

- 4** Kiinnitä Ladyshave-ajopää laitteeseen painamalla vasten nuolen suuntaa (naps).
Ladyshave-ajopää voidaan asentaa laitteeseen vain yhdellä tavalla.

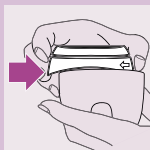
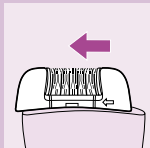
- 5** Käynnistä laite valitsemalla haluamasi nopeus.
Suosittelemme nopeutta I.

- 6** Aseta Ladyshave-ajopää ihoa vasten ja liikuta laitetta hitaasti ihokarvojen kasvusuuntaa vastaan painaen samalla kevyesti.

Ihon kuorinta

Käytä kuorintapäätä vain sääriin, ei kainaloihin eikä bikinirajaan.

- 1** Katkaise laitteesta virta.
- 2** Irrota jäähdtyselementti.



3 Irrota epilointipää.

Paina uurrettua kohtaa ja vedä ihokarvojen poistopää irti laitteesta nuolen suuntaan.

4 Kiinnitä kuorintapää laitteeseen työntämällä nuolensuuntaan.

Kuorintapää menee paikalleen vain yhdellä tavalla.

5 Käynnistä laite.

Valitse nopeus I tai II halutusta kuorintavoimakkuudesta riippuen. Suosittelemme kummankin säären kuorinta-ajaksi 1-3 minuuttia.

- Ihon ulkonäön parantamiseen kuorintapäätä tulisi käyttää kerran tai kaksi viikossa.
- Älä levitä iholle mitään voidetta, vaahtoa tai geeliä ennen kuorintaa tai sen aikana.
- Älä käytä kuorintapäätä kahteen päivään ihokarvojen poistamisen jälkeen.
- Hygieniasyistä kuorintapäätä suositellaan vain yhden henkilön käyttöön.
- Ihon kuorinta kannattaa tehdä illalla ennen nukkumaan menoa. Ihon mahdollinen ärsytys häviää yön aikana.
- Kuorinnan jälkeen iholle voi levittää mietoa ihovoidetta.

Laitteen puhdistus

Älä huuhtele laitetta tai verkkolaitetta vedellä.

Älä käytä laitteen puhdistamiseen alkoholia, asetonia, bensiiniä ym. mahdollisesti syövyttäviä aineita.

1 Katkaise laitteen toiminta, vedä verkkolaite irti pistorasiasta ja irrota pistoke laitteesta.

2 Irrota jäähdytyslementti laitteesta ja vedä suojakotelo pois jäähdytyslementistä.

3 Puhdista jäähdytyslementti, laite ja suojakotelo kostealla liinalla.

4 Irrota epilointipää.

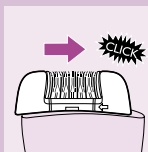
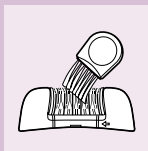
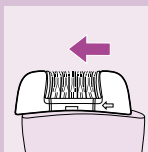
Paina uurrettuja kohtia ja vedä epilointipää irti laitteesta nuolen osoittamaan suuntaan.

5 Harjaa kaikki pyörivien pinsettilevyjen näkyvät osat puhtaaksi.

Älä yritä irrottaa pyöriviä pinsettilevyjä laitteesta.

6 Työnnä epilointipää paikalleen laitteeseen vasten nuolen suuntaa.

Epilointipää menee paikalleen laitteeseen vain yhdellä tavalla.



Ladyshave-ajopään puhdistus

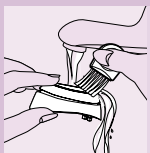
(vain malli HP6459, HP6455)



- 1** Katkaise laitteesta virta.
- 2** Poista teräverkko.
- 3** Harjaa ihokarvakammio ja teräyksikkö puhtaaksi.

Varo painamasta teräverkkoa, ettei se vahingoitu.

Kuorintapään puhdistus



- 1** Katkaise laitteesta virta.
- 2** Vedä kuorintapää irti laitteesta nuolen suuntaan.
- 3** Puhdista kuorintapää säännöllisesti harjalla. Kuorintapään voi puhdistaa perusteellisemmin huuhtelemalla juoksevilla vedellä.

Älä huuhtele verkkolaitetta tai itse laitetta vedellä.

Säilytys

- 1** Laita käytön jälkeen suojukset takaisin epilointipäähän, Ladyshave-ajopäähän ja/tai kuorintapäähän.
- 2** Säilytä laite ja tarvikkeet säilytuspussissa.
- 3** Laita jäähdytyselementti pakastuskoteloon.

Hoito ja varaosat

Vain malli HP6459, HP6455.

- Levitä pisara ompelukoneöljyä rajaajaan sekä teräverkkoon kaksi kertaa vuodessa.
- Kun käytät laitetta useita kertoja viikossa, vaihda teräverkko (tuotenumero HP6116) ja teräyksikkö (tuotenumero HP2911) 1 tai 2 vuoden käytön jälkeen tai aikaisemmin, jos osat ovat vahingoittuneet.

Takuu ja huolto

Jos haluat lisätietoja tai laitteen kanssa tulee ongelmia, katso Philipsin [www-sivuja](http://www.philips.com) osoitteesta www.philips.com tai ota yhteys Philipsin asiakaspalveluun (puhelinnumero löytyy takuulehtisestä). Voit myös kääntyä lähimmän Philips-kaupiaan puoleen tai ottaa suoraan yhteyden Hollantiin Philips Domestic Appliances and Personal Care BV:n Service-osastoon.

Introduktion

- Med din nye Satin•ice optima kan du hurtigt, nemt og effektivt fjerne uønsket hårvækst. Kombinationen af det velkendte pincetskive-system og det nyudviklede is-element er en revolutionerende nyhed indenfor epilering. Takket være den naturlige, dulmende effekt af is mod huden er epilering med den nye Satin•ice optima mere behagelig og mindre smertefuld end nogensinde tidligere. Og resultatet er en silkeblød hud og 50% mindre hårvækst forudsat regelmæssig brug hver 4. uge.
- Satin•ice optima er specielt velegnet til brug på benene. Men til type HP6459, HP6457 medfølger et is-element specielt udviklet til epilering af de sarte områder (under armene og i bikini-linien). Disse områder er specielt smertefølsomme, men takket være det specielle is-element, dæmpes smerten.
- De hurtigt roterende pincetskiver fanger selv de korteste hår (helt ned til 0,5 mm!) og trækker dem ud med rod. Resultatet er en blød og glat hud i op til 4 uger, og når hårene gror ud igen, er de bløde og dunede.

Vigtigt

- Inden der slutes strøm til apparatet, kontrolleres det, at spændingsangivelsen på transformerstikket svarer til den lokale netspænding.
- Brug kun apparatet sammen med det medleverede transformerstik.

- ▶ Sørg for, at hverken apparat eller transformerstik kommer i kontakt med vand.
- ▶ Sørg for, at børn ikke kan få fat i apparatet.
- ▶ Når apparatet er tændt, skal det holdes væk fra hovedhår, bryn og vipper, tøj, snore, ledninger, børster o.lign. for at forhindre skader og uheld.
- ▶ Hvis transformerstikket beskadiges, må det kun udskiftes med et tilsvarende, originalt stik. Venligst henvend dig til din Philips forhandler for bestilling af nyt stik.
- ▶ Udsæt ikke apparatet for temperaturer under 5°C eller over 35°C.
- ▶ Brug aldrig apparatet på irriteret hud eller på hud med åreknuder, udslæt, hudafskrabninger, filipenser, (behårede) modernærker eller sår uden først at rådføre dig med lægen. Spørg ligeledes lægen til råds, hvis du har nedsat immunforsvar, f.eks. i forbindelse med graviditet eller du lider af sukkersyge eller Raynaud's.

Generel information om epilering

- En ulempe ved epilering kan være indgroede hår og/eller små rifter, der kan gå betændelse i på grund af bakteriedannelse. Derfor er det uhyre vigtigt, at epileringshovedet rengøres meget omhyggeligt, hver gang det har været brugt.
- Det er lettest at bruge epilatoren lige efter et kar- eller brusebad, men huden skal være helt tør, inden du starter.

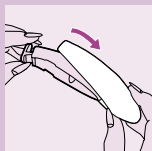
- Første gang du prøver epilering, anbefales det at begynde et sted med let behåring, så du gradvist vænner dig til fremgangsmåden
- Smør huden med en mild creme eller bodylotion efter behandlingen for at mindske en eventuel hudirritation.
- Det anbefales at bruge epilatoren om aftenen, så eventuel hudirritation kan forsvinde i løbet af natten.
- Huden bliver måske lidt rød og irriteret de første par gange epilatoren anvendes. Dette er helt normalt og vil hurtigt forsvinde. Efterhånden som huden vænner sig til behandlingen, vil huden blive mindre irriteret og hårene, der gror ud igen efter epilering vil være blødere og tyndere. Hvis en eventuel hudirritation ikke er forsvundet efter 3 dage, bør du kontakte lægen.
- Regelmæssig brug af peeling-hovedet giver en flottere hud og reducerer risikoen for indgroede hår. Brug ikke peelinghoved umiddelbart før eller efter en behandling.

Generel beskrivelse

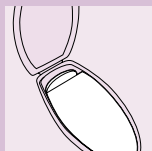
- A** Beskyttelsesdæksel
- B** Is-element til benene
- C** Is-element til armhulerne
- D** Beskyttelseskappe til epileringhovedet
- E** Eliperingshoved
- F** Beskyttelseskappe til peelinghovedet
- G** Peelinghoved
- H** Beskyttelseskappe til skærhovedet

- I Skærhoved
- J Motorenhed
- K Transformerstik

Nedfrysning af is-element



- 1 Fjern beskyttelseskappen fra is-elementet.



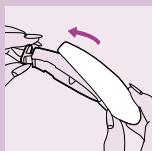
- 2 Læg is-elementet - uden beskyttelseskappe - i frysekassetten og læg det i fryser eller frysebox (***) mindst 6 timer før brug.

Sørg for, at is-elementets overflade er helt tør, inden det nedfrys.

- Tips: Is-elementet kan opbevares permanent i fryseren.

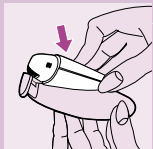
Epilering af benene

Sørg for, at huden er ren og tør og helt uden fedtstoffer og creme.

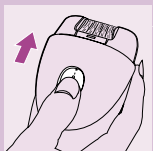


- 1 Sæt beskyttelseskappen på det frosne is-element.

Beskyttelseskappen sikrer, at det ikke føles ubehageligt koldt i hånden, når apparatet anvendes.



2 Klik is-elementet på epilatoren.

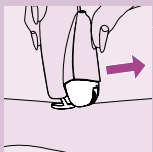


3 Sæt stikket i stikkontakten og det lille apparatstik ind i det lille stik i bunden af apparatet.

4 Tænd apparatet ved at vælge den ønskede hastighed.

Hastighed I: Til områder med mindre hårvækst og/eller hvor der er knogler lige under huden (f.eks. knæ og ankler).

Hastighed II: Til større områder og/eller kraftigere hårvækst.



5 Stræk huden ud med den frie hånd, så hårene rejser sig.

6 Placér apparatet vinkelret mod huden og bevæg det langsomt imod hårenes vækstretning.

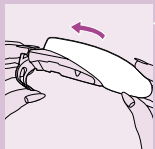
Sørg for, at huden berøres af både pincetskiver og is-element.

Tryk aldrig apparatet mod huden.

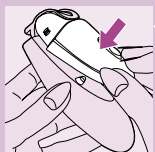
Epilering under armene og i bikinilinen

Gælder kun type HP6459, HP6457

Det specielle is-element til brug under armene reducerer antallet af aktive pincetskiver. Kombineret med is-elementets store, kølende flade sikres en mindre smertefuld epilering på kroppens mere følsomme områder. Det bedste resultat opnås, hvis hårene ikke er for lange (max. 1 cm).



- 1** Sæt beskyttelseskappen på det frosne is-element.



- 2** Klik is-elementet på epilatoren.



- 3** Tænd apparatet ved at vælge den ønskede hastighed.

Det anbefales at vælge hastighed II.



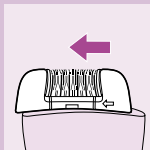
- 4** Ved barbering under armene, holdes den hånd om nakken, så huden strækkes ud. Apparatet holdes vinkelret mod huden med den anden hånd.

- 5** Epilatoren føres langsomt hen over huden imod hårenes vækstretning.

Barbering

Gælder kun type HP6459, HP6455

Brug skærhovedet til barbering af kroppens følsomme områder; f.eks. under armene og i bikini-linien. Herved opnås let og smertefrit et fint resultat.

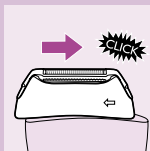


1 Sluk for apparatet.

2 Tag is-elementet af.

3 Tag epilatorhovedet af.

Tryk let på epilatorhovedets rillede flader og træk det af i pilens retning.



4 Klik skærhovedet på apparatet ved at skubbe det i pilens retning ("klik").

Skærhovedet kan kun påsættes på en måde.

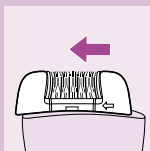
5 Tænd apparatet ved at vælge den ønskede hastighed.

Det anbefales at vælge hastighed 1.

6 Hold skærhovedet mod huden med et let tryk og bevæg det samtidigt langsomt imod hårenes vækstretning.

Exfoliering (Peeling)

Brug kun peelinghovedet på benene - aldrig under armene eller i bikini-linien.

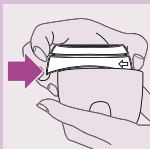


1 Sluk for apparatet.

2 Tag is-elementet af.

3 Tag epilatorhovedet af.

Tryk let på epilatorhovedets rillede flader og træk det af i pilens retning.



4 Klik peelinghovedet på apparatet ved at skubbe det i pilens retning ("klik").

Peelinghovedet kan kun påsættes på een måde.

5 Tænd for apparatet.

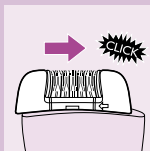
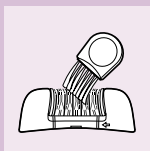
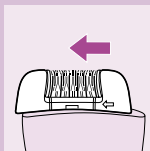
Vælg hastighed I eller II, afhængig af den ønskede styrke. Det anbefales at peele hvert ben i 1-3 minutter.

- Det pæneste resultat opnås, ved at bruge peelinghovedet en til to gange ugentligt.
- Brug ikke creme, skum, gelé eller lotion umiddelbart før eller under peelingen.
- Brug ikke peelinghovedet de første to dage efter epilering.
- Af hygiejniske grunde, bør peelinghovedet kun anvendes af en og samme person .
- Det anbefales at udføre peelingen lige inden, du går i seng, så en eventuel hudirritation kan forsvinde i løbet af natten.
- Smør huden med en mild creme eller bodylotion efter peelingen.

Rengøring af apparatet

Rengør aldrig apparat eller transformerstik med vand.

Brug aldrig rustmidler, skuremidler, benzin, acetone ell. lign. til rengøring af apparatet.



- 1** Sluk apparatet, tag stikket ud af stikkontakten og det lille stik ud af apparatet.
- 2** Tag is-elementet af apparatet og beskyttelseskappen af is-elementet.
- 3** Rengør is-element, apparat og beskyttelseskappe med en fugtig klud.
- 4** Tag epilatorhovedet af.
Tryk let på epilatorhovedets rillede flader og træk det af i pilens retning.
- 5** Rengør alle tilgængelige dele og pincetskiverne med børsten.
Forsøg aldrig at tage pincetskiverne ud.
- 6** Skub epilatorhovedet tilbage på plads i apparatet i pilens retning.
Epilatorhovedet kan kun påsættes på én måde.

Rengøring af skærhovedet

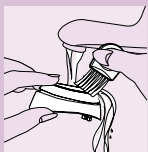
(kun type HP6459, HP6455)



- 1** Sluk for apparatet.
- 2** Tag skærfolien af.
- 3** Rens hårkammer og knivenhed med børsten.

Tryk ikke for hårdt, da dette kan beskadige skærfolien.

Rengøring af peelinghovedet



- 1** Sluk for apparatet.
- 2** Skub peelinghovedet af i pilens retning.
- 3** Rens peelinghovedet regelmæssigt med børsten.

Peelinghovedet kan også renses grundigere ved at skylle det under vandhanen.

Transformerstikket og selve epilatoren må aldrig rengøres med vand.

Opbevaring

- 1** Sæt de respektive beskyttelseskapper på epileringshoved, skærhoved og/eller peelinghovedet efter brug.
- 2** Opbevar apparat og tilbehør i det medleverede etui.
- 3** Læg is-elementet i frysekassetten.

Vedligeholdelse og udskiftning

Gælder kun type HP6459, HP6455

- Kom 1 dråbe symaskineolie på trimmer og knivenhed ca. 2 gange om året.

- Ved brug af apparatet flere gange ugentligt, anbefales det at udskifte skærfoilen (type HP6116) og knivenheden (HP2911) efter 1 til 2 års brug - eller ved eventuel beskadigelse af disse dele.

Reklamationsret og service

For alle yderligere oplysninger eller ved eventuelle problemer med apparatet henvises venligst til Philips hjemmeside på adressen: www.philips.com eller det lokale Philips Kundecenter (telefonnumre findes i vedlagte "World-Wide Guarantee folder). Hvis der ikke findes et kundecenter i dit land, bedes du venligst kontakte din lokale Philips forhandler eller Serviceafdelingen i Philips Domestic Appliances and Personal Care BV. Dette apparat overholder de gældende EU-direktiver vedrørende sikkerhed og radiostøj.